

Course Specifications

Valid in the academic year 2024-2025

Interpreting and Society (A704080)

Credits 3.0Study time 90 hCourse offerings in academic year 2024-2025A (semester 2)DutchGentLecturers in academic year 2024-2025Credits SusanVerhulst, SusanLW22staff memberMaryns, KatrijnLW20lecturer-in-chargeOffered in the following programmes in 2024-2025creditsAMaster of Science in Teaching in Languages(main subject Applied Language Studies)3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3A<	Course size	(nominal values; actual val	ues may depend on programme)			
A (semester 2)DutchGentLecturers in academic year 2024-2025Verhulst, SusanLW22staff member lecturer-in-chargeMaryns, KatrijnLW22staff member lecturer-in-chargeOffered in the following programmes in 2024-2025crdsofferingMaster of Science in Teaching in Languages(main subject Applied Language Studies)3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, French)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMatter of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Spanish)AAAMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Spanish)AAAMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, Fench, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, Fr	Credits 3.0	Study time 90 h				
Lecturers in academic year 2024-2025 staff member Maryns, Katrijn LW22 Maryns, Katrijn staff member LW22 Offered in the following programmes in 2024-2025 crds offerig Master of Science in Teaching in Languages(main subject Applied Language Studies) 3 A Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject Dutch, English, French) 3 A Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject Dutch, English, German) 3 A Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject Dutch, English, German) 3 A Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject Dutch, English, Spanish) 3 A Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject Dutch, English, Spanish) 3 A Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject Dutch, English, Twickish) 3 A Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject Dutch, French, Spanish) 3 A Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject Dutch, French, Spanish) 3 A Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject Dutch, French, Spanish) 3	Course offerings in academic year 2024-2025					
Verhulst, SusanLW22 Maryns, Katrijnstaff member lecturer-in-chargeOffered in the following programmes in 2024-2025crdtsofferingMaster of Science in Teaching in Languages(main subject Applied Language Studies)3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, French)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination	A (semester 2)	Dutch	Gent			
Verhulst, SusanLW22 Maryns, Katrijnstaff member lecturer-in-chargeOffered in the following programmes in 2024-2025crdtsofferingMaster of Science in Teaching in Languages(main subject Applied Language Studies)3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, French)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination	Lecturers in academic v	ear 2024-2025				
Maryns, KatrijnLW22lecturer-in-chargeOffered in the following programmes in 2024-2025crdtsofferingMaster of Science in Teaching in Languages(main subject Applied Languages Studies)3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, French)3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, German)3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Italian)3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Russian)3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Spanish)3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, German)3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)3AADutch, French, Russia	-		I W22	staff membe	۲	
Offered in the following programmes in 2024-2025crdtsofferingMaster of Science in Teaching in Languages(main subject Applied Language Studies)3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, French)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AADutch, English, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3A<						
Master of Science in Teaching in Languages(main subject Applied Language Studies)SAMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, French)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Turkish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject					-	
Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, French)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Turkish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Spanish)Master of Arts in Interpr		- / -			-	
Dutch, English, French) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, German) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Italian) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Italian) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Russian) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Spanish) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Turkish) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, German) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, German) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Spanish) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Spanish) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Turkish) Master of Arts in Interpreting: a combination of						
Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Turkish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Turkish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3A </td <td colspan="4"></td> <td>A</td>					A	
Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Turkish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Turkish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Italian)Master of Arts in Int					А	
Dutch, English, Italian) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Russian) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Spanish) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Spanish) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Turkish) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, German) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Italian) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Spanish) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Turkish) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian) Master of Arts in Interpreting: a combinatio						
Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Russian) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Spanish) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Turkish) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, Figlish, Turkish) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, German) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Italian) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Turkish) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Italian) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main					Α	
Dutch, English, Russian)A ster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Turkish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Turkish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject<				7	٨	
Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Turkish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Turkish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpret				2	A	
Dutch, English, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, English, Turkish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Turkish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)				3	А	
Dutch, English, Turkish)AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Turkish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Inter				-		
Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, German)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADut				3	Α	
Dutch, French, German)AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Turkish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interp				_		
Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Turkish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject <td< td=""><td colspan="3"></td><td>3</td><td>A</td></td<>				3	A	
Dutch, French, Italian)AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Turkish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3A				ζ	٨	
Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Turkish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Turkish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3A				J	~	
Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Turkish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3A				3	А	
Dutch, French, Spanish)AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Turkish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3A						
Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, French, Turkish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3A			at least two languages(main subject	3	Α	
Dutch, French, Turkish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3A			at least two languages(main subject	7	٨	
Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject 3 A Dutch, German, Italian) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject 3 A Dutch, German, Russian) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject 3 A Dutch, German, Russian) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject 3 A Dutch, German, Spanish) Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject 3 A				3	A	
Dutch, German, Italian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Russian)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3A			at least two languages(main subject	3	А	
Dutch, German, Russian)AMaster of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3A	Dutch, German, Italian)					
Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3ADutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3A				3	Α	
Dutch, German, Spanish)Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject3A				-		
Master of Arts in Interpreting: a combination of at least two languages(main subject 3 A				5	A	
			at least two languages(main subject	3	Δ	
				2		

Teaching languages

Dutch

Keywords

Language and context; Sociolinguistics; Linguistic diversity and inequality; Indexicality; Discourse representation; Interpreter deontology; Professional conduct; Institutional contexts.

Position of the course

This study unit aims to teach students to think critically about language, representation and interpreting as a social practice. Based on a pragmatic-

contextual and sociolinguistic perspective on interpreted interaction, this course unit aims to provide insight into the role and responsibility of the interpreter in representing the discourse and social identity of foreign language speakers in various institutional contexts. In addition, it aims to encourage students to delve deeper into the main deontological principles and challenges faced by social and sworn interpreters in their professional practice.

Contents

1. Critical analysis of the impact of discourse representation on the construction of social identity in institutional contexts.

2. Academic reflection and closer study of interpreted interaction using sociolinguistic concepts (indexicality, repertoire, superdiversity, inequality and voice).

3. Discussion of the key deontological principles (accuracy, neutrality,

transparency, confidentiality and professionalism) on the basis of case studies and examples from the work field.

4. Interprofessional training in which students are immersed in the work field and the deontology of legal, health and asylum interpreters.

5. Intervision in which students present a case study to the group in order to stimulate mutual experience and insights.

Initial competences

The general competences that may be expected from an academic bachelor in a course-related discipline. Important: this course unit involves academic reflection on the student's own interpreting experience. Students therefore must combine this course unit with both general and specialised interpreting practice courses in at least one of their foreign languages.

Final competences

- 1 To have an advanced understanding of the impact of discourse representation on the construction of social identity in institutional contexts.
- 2 To reflect critically on the role and responsibilities of interpreters in society from a contextual approach to interpreted interaction.
- 3 To be able to analyze authentic case studies in a critical and scientifically founded way, using sociolinguistic concepts.
- 4 To be able to adequately apply the acquired knowledge about the deontology and the work field of the interpreter in concrete interpreting situations.

Conditions for credit contract

Access to this course unit via a credit contract is unrestricted: the student takes into consideration the conditions mentioned in 'Starting Competences'

Conditions for exam contract

This course unit cannot be taken via an exam contract

Teaching methods

Extra information on the teaching methods

- *Lecture* (response college): teaching matter is discussed in an interactional and demand-driven way, on the basis of case studies (*independent preparation* of articles, case studies is required)
- *Lecture (response college):* exploration of institutional contexts (legal interpreting/ medical interpreting/ asylum interpreting) with guest speakers from the work field
- Microteaching: intervision in which students report on their observations in the work field (on the basis of a logbook) and create learning situations for each other

Study material

Type: Syllabus Name: Interpreting and Society Indicative price: € 15 Optional: no Language : Dutch Number of Pages : 150 Available on Ufora : Yes Online Available : Yes

References

Blommaert, J. (2005). *Discourse. A Critical Introduction*. Cambridge University Press.
Gavioli, L. & Wadensjö, C. (2023) *The Routledge handbook of public service interpreting*. Routledge.
Hale, S. (2007). *Community Interpreting*. Palgrave Macmillan.
Inghilleri, M. (2012). *Interpreting Justice: Ethics, Politics and Language*. Routledge.
Pöchhacker, F., Grbic, N., Mead, P. & Setton, R. (Eds.). 2015. *Routledge Encyclopedia of Interpreting Studies*. Routledge.
Tipton, R. & Furmanek, O. (2016) Dialogue interpreting: A guide to interpreting in public services and the community. Routledge.
Wadensjö, C. (1998) *Interpreting as Interaction*. Longman.

Course content-related study coaching

By appointment

Assessment moments

end-of-term and continuous assessment

Examination methods in case of periodic assessment during the first examination period

Oral assessment open-book, Written assessment open-book

Examination methods in case of periodic assessment during the second examination period

Oral assessment open-book, Written assessment open-book

Examination methods in case of permanent assessment

Participation, Presentation

Possibilities of retake in case of permanent assessment

not applicable

Extra information on the examination methods

(PE1/ PE2) Written examination (open book) with open questions

- Conceptual-theoretical question (based on the syllabus)
- Literature question (based on the compulsory reading list)
- Analysis of a case (based on the internship experience)

Students answer 1 question of their choice orally.

(NPE) Participation and presentation in the context of the intervisions:

- Presentation of an interpreting 'problem' from an academic and experiential

perspective (drawing on the interpreting internships in court, police and medical settings)

- Attendance and active participation in the intervisions

Calculation of the examination mark

Combination of continuous assessment (participation and presentation in the context of the intervisions, i.e. 25% of the total score) and end-of-term evaluation (written open book exam, i.e. 75% of the total score).

Facilities for Working Students

Can be requested from the learning track counsellor.

Addendum

A4D0